

- nende eeskirjade rikkumine, mis reguleerivad EÜ artikli 81 rikkumiste süüspanemist kontsernides, kuna i) vaidlustatud otsuses on ebaõigesti märgitud, et komisjon ei ole kohustatud nimetama üksikuid oletust ümber lükkavaid asjaolusid, ja ii) vaidlustatud otsus rikub iga tütarettevõtja õigusliku ja majandusliku iseseisvuse põhimõtet, millel põhineb sise-riiklik äriühinguõigus;
- ilmsed põhjendamisvead, kuna i) TOTAL SA poolt TOTAL FRANCE-i nõukogu liikmete nimetamine ei tugevda olulise mõju oletust, ning ii) TOTAL SA loetletud asjaolude kogum võimaldab vaieldamatult ümber lükata olulise mõju oletuse;
- oma võlgade eest vastutamise ja isikliku karistamise põhimõtte ning *nulla poena sine lege* põhimõtte rikkumine, kuna komisjon lähtus tervikliku majandusüksuse olemasolust, mis koosnes TOTAL SA-st ja TOTAL FRANCE-ist;
- õiguskindluse põhimõtte ja hea halduse põhimõtte rikkumine, kuna i) TOTAL SA-le sellise rikkumise süüksarvamine, mille pani toime tema tütarettevõtja TOTAL FRANCE, põhineb uuel kriteeriumil, ja ii) vastupidi komisjoni väitele ei hinnanud ta igat juhtumit eraldi;
- võimu kuritarvitamine, kuna määruse (EÜ) nr 1/2003 eesmärk on karistada ettevõtjat konkurentsieskirjade rikkumise eest, mitte aga määrata sellele ettevõtjale võimalikult suur trahv, kaasates viimase emaettevõtja;
- proportsionaalsuse põhimõtte rikkumine, kuna hagejale ja tema tütarettevõtjale määratud trahvi lõppsumma ei ole kuidagi seotud nende kaupade müügi väärtusega, mis on otsuse esemeks oleva väidetava rikkumisega seotud; ning
- trahvi vähendamine, kuna väidetaval tegevusel puudus sellele komisjoni poolt süüks pandav raskus kui kestus ning kuna nii rikuti hageja kaitseõigust.

16. detsembril 2008 esitatud hagi — Luksemburg versus komisjon

(Kohtuasi T-549/08)

(2009/C 44/103)

Kohtumenetluse keel: prantsuse

Pooled

Hageja: Luksemburgi Suurhertsogiriik (esindajad: M. Fisch ja advokaat P. Kinsch)

Kostja: Euroopa Ühenduste Komisjon

Hageja nõuded

- Tühistada vaidlustatud otsused;
- mõista kohtukulud välja komisjonilt.

Väited ja peamised argumendid

Hageja palub tühistada komisjoni 24. septembri 2008. aasta otsuse K (2008) 5383, millega peatatakse Euroopa Sotsiaalfondist (ESF) tehtavad vahemaksed Luksemburgi Suurhertsogiriigis eesmärgi 3 kohaseid ühenduse struktuurifondide abimeetmeid puudutavale ühtsele programmdokumendile, ning komisjoni 6. oktoobri 2008. aasta otsuse K (2008) 5730, millega peatatakse vahemaksed ühenduse algatusprogrammist võitluseks diskrimineerimise ja ebavõrdsuse vastu tööturul (EQUAL) Luksemburgi Suurhertsogiriigis.

Hagi põhjenduseks esitab hageja kolm väidet:

- rikutud on õiguspärase ootuse kaitse põhimõtet, kuna Luksemburgi juhtimis- ja kontrollisüsteeme puudutanud kahe preventiivse auditi käigus, mis viidi läbi enne programmeerimisperioodi algust, leidis komisjon, et see süsteem pakub piisavaid tagatiseid kehtivate regulatsioonide ja hea juhtimistava üldtunnustatud kriteeriumide järgimise kohta; negatiivse hinnangu sellele juhtimis- ja kontrollisüsteemile andis komisjon alles pärast programmeerimisperioodi toimunud auditeerimise käigus;
- vaidlustatud otsuste aluseks olnud määruste⁽¹⁾ sätteid on tõlgendatud väärtalt, kuna erinevalt komisjoni seisukohast ei ole nende sätetega vastuolus, kui i) korraldusasutus ja makseasutus kuuluvad samasse organisatsiooni ning ii) siseriiklik korraldusasutus deklareerib komisjonile kulud, mille osas võib küll olla kahtlusi, kuid mille kohta ei ole deklareerimise hetkel tuvastatud, et õiguslikult tuleb neid pidada abikõlbmatuks;
- vaidlustatud otsuste aluseks olevate teatud faktide oluline ebatäpsus korraldusasutuse toimikute sisu osas.

⁽¹⁾ Nõukogu 21. juuni 1999. aasta määrus (EÜ) nr 1260/1999, millega nähakse ette üldsätted struktuurifondide kohta (EÜT L 161, lk 1; ELT eriväljaanne 14/01, lk 31), ja komisjoni 2. märtsi 2001. aasta määrus (EÜ) nr 438/2001, millega kehtestatakse nõukogu määruse (EÜ) nr 1260/1999 üksikasjalikud rakenduseeskirjad juhtimis- ja kontrollisüsteemi kohta seoses struktuurifondidest antava abiga (EÜT L 63, lk 21; ELT eriväljaanne 14/01, lk 132).